



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Individual Standing Offer (NISO)

Offre à commandes individuelle nationale (OCIN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Industrial Vehicles & Machinery Products Division
LEFTD - HS Division
140, O'Connor Street/
140, rue O'Connor,
East Tower, 4th Floor/
Tour Est, 4e étage
Ottawa
Ontario
K1A 0S5

Title - Sujet Specialized Sea Containers	
Solicitation No. - N° de l'invitation W8486-184091/A	Date 2019-08-13
Client Reference No. - N° de référence du client W8486-184091	Amendment No. - N° modif. 010
File No. - N° de dossier hs652.W8486-184091	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$SHS-652-76534	
Date of Original Request for Standing Offer 2019-02-25	
Date de la demande de l'offre à commandes originale	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-08-21	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Lafontaine, Raphael	Buyer Id - Id de l'acheteur hs652
Telephone No. - N° de téléphone (613) 296-5030 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

REVISION 010

This revision 010 is raised to publish questions and answers as follows:

QUESTIONS / ANSWERS

Q54. : Can bidders purchase new unmodified 20'x8'x8' from a container manufacturer that is certified and licensed to manufacturer test ISO/CSC containers (containers approved by one the certification agency listed in the tender), Transporting the bare container to its shop with capability of manufacturing 15 containers at the same time, then apply in house the CARC paint (if the bidder has the capability to do in house paint not going outside for third party CARC painting) proceed with installation of all required electrical (having electrical inspected and tested by ESA) mechanical accessory installation and deliver as required.

A54. : Yes, a bidder can have the container shell special purpose built, (not modify a standard 20' x 8' x 8' or 8½' container) by a third party. It must be understood that the final container design with all the doors, pass-through and brackets to hold the cabinets/plywood wall, lights etc. must be part of the certified design. With-Regards-To (WRT) applying Chemical Agent Resistant Coating (CARC) paint. CARC paint is a Controlled Technology Access and Transfer (CTAT) product. The paint facility (main contractor or sub-contractor) must be registered with the controlled good program to handle this product. With-Regards-To (WRT) the electrical installation requirements and certification, provincial and ESA regulations apply.

Q55. : Could you please confirm that the original manufacturer's experience will be acceptable for the purpose of the Mandatory requirements M1, M2 & M3?

A55. : Yes, as long as the companies (OEM) experience meets the requirements as laid out in the RFSO.

All other terms and conditions remain unchanged.